入 居 誓 約

書

Moving - In Pledge

(4cmx3cm)

Date: /

広島大学長 殿

To President of Hiroshima University

学部/研究科									
_	Faculty / Graduate School			<u>hool</u>	連絡方法 Phone/mail address				
<u>Building No.</u> フリガナ Kana	号館	Room No.	<u>号室</u>		Phone_	()	_	_
氏名 Name				印 Signatur	Mail_ <u>re</u>				_
緊急連絡先 emergency contact								写真貼り付け橋 Paste your pho	
氏名 Name								rasie your prio	10
電話番号 Phone	() -	_	_					

私は、この度広島大学池の上学生宿舎に入居します。

帰省先住所 address in hometown (日本人のみ for Japanese only)

I hereby report that I have moved in Hiroshima University Ikenoue Dormitory.

広島大学池の上学生宿舎に入居の上は、広島大学学生宿舎規則及び池の上学生宿舎のルールを誠実に守り、入 居中に生じた寄宿料、共通経費及び光熱水料の負担を必ず履行いたします。

The above tenant of Hiroshima University Ikenoue Student Dormitory, make it sure to follow the rules of the Hiroshima University Student Dormitory and will bear the rent, management fee and utility bill during the period of residency.

また、短期留学プログラム留学生受入れのため、原則として休業期間中の一定期間で居室を空けることに同意いたします(日本人学生のみ)。

In addition, I assent to evacuate my room during a certain period of vacation on the grounds of accepting exchange-students. (Japanese Students only).

なお、入居中に施設、設備及び備品等を滅失、破損又は汚損したときは、原状に回復し、又はその損害を賠償 することを必ず履行いたします。

In addition, in case the tenant made any loss, damage or defacement to equipment and facilities of the residence during the residence period, the tenant will be asked to restore to original condition or compensate its damage.

緊急連絡先には、父母等を記入してください。なお、留学生は帰省先住所の記入は不要です。

また、ご記入いただいた情報は、池の上学生宿舎入居者管理業務のために利用し、それ以外の目的では 利用しません。

For the emergency contact, please enter your parents etc. Note that international students are not required to enter the address in hometown.

The information entered above shall be used only for the information in the Ikenoue Management Office. It is not be used for any other purposes.